

27. Festiwal Kultury Żydowskiej Kraków

24.06 – 02.07.2017

Kalendarium wydarzeń

Koncerty · DJ-sety

Imprezy · Słuchowiska

Spotkania · Wykłady

Debaty · Konferencje

Instalacje · Panele

dyskusyjne · Wy

Wystawy · Zwie

dzania · Warszt

Ceremonie

9:30 Żydowski Kraków

ZWIEDZANIE
PL
 Anna Kiesel (PL)
 Początek zwiedzania:
 Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
 30 PLN
 Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
 Szczegóły na s. 35

**10:00 Szabat @ Cheder:
13:00 Jerozolima**

DRUGIE
ŚNIADANIE
 Za garami Sabina Francuz (PL)
 za gramofonami
 Nimrod Azoulay (IL)
 Cheder · ul. Józefa 36
 WSTĘP WOLNY
 ZESTAW 20 PLN
 Z KAWĄ/HERBATĄ 25 PLN
 Szczegóły na s. 27

12:00 Ala ma kota. A Ali?

WARSZTATY
DLA DZIECI
PL
 Daria Solak (PL)
 Wydawnictwo Dwie Siostry
 Spółdzielnia Ogniu
 ul. Paulińska 28 · I piętro
 WSTĘP WOLNY
 Bezpłatne wejściówki
 do odbioru w kasie biletowej
 Szczegóły na s. 22

**12:00 Prawem czy lewem?
Nowa Jerozolima
pod Warszawą**

WYKŁAD
PL
 Zofia Borzymińska (PL)
 Rafał Żebrowski (PL)
 Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
 WSTĘP WOLNY
 Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

12:00 Exodus do Ziemi Obiecanej

WERNISAŻ
PL
 ks. Victor Leitner (FR)
 kurator: Krystyna Kamińska (PL)
 Krużganki klasztoru Ojców Augustianów
 ul. Augustiańska 7
 WSTĘP WOLNY
 Organizator: Parafia pw. św. Katarzyny
 Aleksandryjskiej

**13:00 TaxiLink:
17:00 Kraków – Jerozolima**

EN
 Parking przy ul. Józefa 36
 WSTĘP WOLNY
 Bezpłatne wejściówki do odbioru w kasie biletowej
 Szczegóły na s. 33

13:00 Bulwary Dietla

ZWIEDZANIE
PL
 dr Michał Wiśniewski (PL)
 Instytut Architektury
 Początek zwiedzania:
 Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
 30 PLN
 Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
 Szczegóły na s. 35

**14:00 Warsztaty świadomego
podróżowania – Izrael, cz. I**

WARSZTATY
PL
 Pracownia Odpowiedzialnej
 Podróży post-turysta (PL)
 Spółdzielnia Ogniu
 ul. Paulińska 28 · I piętro
 KARNET 30 PLN
 Szczegóły na s. 24

15:00 LaCulture: ŚwiętośćWERNISAŻ
EN → PLKuratorzy: David Pearl (IL)
Itay Blaish (IL), DJ set:
Tomasz Jurecki (PL)

Galeria BB · ul. Skaleczna 5

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 32

**18:00 Impreza otwarcia
@ plac Targowy**

DJ PARTY

Fortuna Records (IL):

Zack Bar, Atar Mayner,

Nimrod Azulay, Tai Rona

plac Targowy k. Hali Targowej

ul. Grzegórzecka 3

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 12

**22:00 Impreza otwarcia
@ Alchemia**

DJ PARTY

Fortuna Records (IL):

Tai Rona, Nimrod Azulay,

Zack Bar

Klub Alchemia · ul. Estery 5

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 12

22:30 Melawe Matke

CEREMONIA

Synagoga Tempel · ul. Miodowa 24

WSTĘP WOLNY

Ceremonia pożegnania Szabatu

z udziałem kantorów i gości FKŻ

8:00 Małopolskie JerozolimyWYCIECZKA
PL, EN

Wycieczka do Tarnowa,
Dąbrowy Tarnowskiej i Bobowej
Bartosz Wencel (PL)
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
80 PLN

Wymagana rezerwacja:
rezerwacja@galiciajewishmuseum.org
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

**9:00 Synagogi i domy
modlitwy Kazimierza**ZWIEDZANIE
PL

Anna Kiesell (PL)
Początek zwiedzania:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN

Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
Szczegóły na s. 35

**9:30 Synagogi i domy
modlitwy Kazimierza**ZWIEDZANIE
EN

dr Agnieszka Legutko (PL/US)
Początek zwiedzania:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN

Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
Szczegóły na s. 35

**10:00 TaxiLink:
14:00 Kraków – Jerozolima**

EN

Parking przy ul. Józefa 36
WSTĘP WOLNY
Bezpłatne wejściówki do odbioru w kasie biletowej
Szczegóły na s. 33

11:00 A Point of ViewWERNISAŻ
EN → PL

Tal Erez (IL)
CKŻ · ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 31

**12:00 Klasyka w południe:
Klezmer Small Stars**

KONCERT

Oksana Balatsko, Małgorzata
Spiechlanin, Zofia Wydra, Deborah
Strauss, Sanne Möricke, Kantor
Jeff Warschauer
Synagoga Tempel · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY

Transmisja na żywo: jewishfestival.pl
Szczegóły na s. 7

12:00 Chroniąc pamięćCEREMONIA
PL, EN

Uroczystość wręczenia
dyplomów Polakom chroniącym
żydowskie dziedzictwo
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY

Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

**13:00 Kazimierz Łukasza
Orbitowskiego (PL)**SPACER
LITERACKI
PL

Początek spaceru:
Cheder · ul. Józefa 36
WSTĘP WOLNY
Bezpłatne wejściówki
do odbioru w kasie biletowej
Szczegóły na s. 23

14:00 Tęskniąc do JerozolimyWERNISAŻ
EN → PL

Emmanuel Witzthum (IL)
Arik Futterman (IL)
CKŻ · ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 34

**14:00 Warsztaty świadomego
podróżowania – Izrael, cz. II**WARSZTATY
PL

Pracownia Odpowiedzialnej
Podróży post-turysta (PL)
Spółdzielnia Ogniwio
ul. Paulińska 28 · I piętro
KARNET 30 PLN
Szczegóły na s. 24

15:00 Nie ma rzeczy niemożliwychSPOTKANIE
PL

Spotkanie z Michałem Schudrichem (PL), Naczelnym Rabinem Polski, prowadzenie: Irena Wiszniewska (PL)

JCC · ul. Miodowa 24

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 17

15:00 Do PolskiWERNISAŻ
PL, ENStudenckie interpretacje do poematu Abrahama Suckevera
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY

Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

16:00 Jerozolima utrwalonaWERNISAŻ
PL → ENFotografie z kolekcji biblioteki dominikańskiej EBAF
Krużganki Klasztoru Ojców Dominikanów · ul. Stolarska 12
WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 31

16:00 Konflikt w sensie ścisłymSPOTKANIE
PL

Spotkanie z Wojciechem Jagielskim (PL), prowadzenie: Maciej Jakubowiak (PL)

CKŻ · ul. Meiselsa 17

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 21

17:00 Zahor. Pamięci krakowskich Żydów

CEREMONIA

pl. Bohaterów Getta
WSTĘP WOLNY**17:00 Jidysz winkl**SPOTKANIE
JIDYSZdr Agnieszka Legutko (PL/US)
Anna Rozenfeld (PL)

2 Okna Café · ul. Józefa 40

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 26

17:00 Jerusalem SoundscapeSPOTKANIE
LIVE SET
EN

Spotkanie z Emmanuelem Witzthumem (IL)

Cheder · ul. Józefa 36

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 34

17:00 Zapiski z Tel AwiwuWERNISAŻ
EN → PLNino Herman (IL), kurator:
Tamar Eisen Goldstein (IL)

JCC · ul. Miodowa 24

WSTĘP WOLNY

Organizator: JCC Krakow

**18:00 David Pearl (IL), Kaj't (PL)
22:00**

DJ SET

Bulwar Jerozolimski

Barka · vis-à-vis ul. Podgórska 16

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 15

19:00

KONCERT

**Koncert Kantorów:
Stały nogi nasze
w bramach Twoich,
Jeruzalem**

Chór Kolot Min Hashamayim imienia Shoshany Zilberstein pod dyrekcją Rafała Bitona, Kantor Tzudik Greenwald, Kantor Berel Tzucker, Kantor Moshe Fishel, akompaniament: Menachem Bristowski

Synagoga Tempel · ul. Miodowa 24

N 200 PLN / U 100 PLN

Transmisja na żywo: jewishfestival.pl

Szczegóły na s. 7

**21:00 Przestrzeń Obrazu
na Letnim Projektorze**FILM
PL, EN

Przepis na kiszzone

Bulwar Kurlandzki

WSTĘP WOLNY

Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

**9:00 Synagoga i domy
modlitwy Kazimierza**

ZWIEDZANIE

PL

Anna Kiesel (PL)
Początek zwiedzania:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN
Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
Szczegóły na s. 35

**9:30 Synagoga i domy
modlitwy Kazimierza**

ZWIEDZANIE

EN

dr Agnieszka Legutko (PL/US)
Początek zwiedzania:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN
Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
Szczegóły na s. 35

**10:00 Świadomość poprzez
ruch według metody
Feldenkraisa**

WARSZTATY

EN

Karen Schaffman (US)
JCC · ul. Miodowa 24
10 PLN
Wymagana rezerwacja:
rsvp@jcckrakow.org, tel. 12 370 57 70
Kolejne warsztaty: 27.06, godz. 10:00
Organizator: JCC Krakow

10:00 Spotkania otwarte

SPOTKANIA

OTWARTE

PL, EN

Jerozolima – ziemia pojednania
Tanna Jakubowicz-Mount (PL)
Anna Dodziuk (PL)
VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 26

10:00 Warsztaty klezmerskie

WARSZTATY

EN → PL

Klezmer Basic and Beyond
Deborah Strauss (US)
Sanne Möricke (DE)
VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7
15 PLN, KARNET 60 PLN
Szczegóły na s. 24

**10:00 TaxiLink:
14:00 Kraków – Jerozolima**

EN

Parking przy ul. Józefa 36
WSTĘP WOLNY
Bezpłatne wejściówki do odbioru w kasie biletowej
Szczegóły na s. 33

**10:00 Pieśni jidysz
z Dos Goldene Land**

WARSZTATY

MUZYCZNE

EN → PL

Cindy Paley (US)
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
15 PLN
Organizator: Beit Polska i Stowarzyszenie
Żydów Postępowych w Krakowie

**11:00 Pracownia Seniora
Warsztaty tańca izraelskiego**

WARSZTATY

PL

KACHOL: Marzena Dudziuk-
Koluch (PL), wolontariusze
FKŻ: Danuta Cisek (PL), Teresa
Cisłowska (PL), Jan Dybek (PL)
Restauracja Plac Nowy 1 · I piętro
WSTĘP WOLNY
Wymagana rezerwacja:
pracownia.cheder@gmail.com, tel. 510 698 899
Szczegóły na s. 29

**11:00 Na ile sposobów można
zrobić uszy Hamana?**

WARSZTATY

PL

Kasia Leonardi (PL)
JCC · ul. Miodowa 24
20 PLN
Wymagana rezerwacja:
rsvp@jcckrakow.org, tel. 12 370 57 70
Organizator: JCC Krakow

12:00 Śpiew jidysz

WARSZTATY

EN → PL

Pieśni nadziei, radości i pokoju
Kantor Jeff Warschauer (US)
VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7
15 PLN, KARNET 60 PLN
Szczegóły na s. 24

12:00 Otwarte – Zamknięte – OtwarteWYKŁAD
PL → ENJanusz Makuch (PL)
CKŻ · ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 16**12:00 Warsztaty dla dzieci**WARSZTATY
PLImiona na kamieniach
Anna Rozenfeld (PL)
Synagoga Poppera · ul. Szeroka 16
15 PLN, KARNET 60 PLN
Szczegóły na s. 26**12:30 Warsztaty dla młodzieży**WARSZTATY
PLOdkrywanie Kazimierza:
Królewskie Miasto Kazimierz
Agnieszka Wozowicz (PL)
Beata Miliigan (PL)
Początek warsztatów:
Synagoga Poppera · ul. Szeroka 16
15 PLN, KARNET 30 PLN
Szczegóły na s. 27**13:00 Rynek Podgórski 15**WYKŁAD
PLKatarzyna Zimmerer (PL)
Rynek Podgórski 15
WSTĘP WOLNY
Bezpłatne wejściówki do odbioru w kasie biletowej
Szczegóły na s. 16**13:00 Krakowscy Żydzi w badaniach judaistów**WYKŁAD
PLWykłady na trzydziestolecie studiów żydowskich na UJ
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Szczegóły: www.jcckrakow.org
Organizator: JCC Krakow**14:00 Sztuka żydowska**WARSZTATY
PLJeśli cię zapomnę, Jeruzalem...
Monika Krajewska (PL)
JCC · ul. Miodowa 24
15 PLN
Szczegóły na s. 25**14:00 City-Specific Art**WYKŁAD
EN → PLNaomi Bloch Fortis (IL),
dyrektor wykonawcza festiwalu
Mekudeshet: Jerusalem Season
of Culture
CKŻ · ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 16**15:00 Król Dawid**WYKŁAD
EN → PLNajbardziej niesamowity król
podbija najbardziej niesamowite
miasto świata, aby uczynić
je swoim królestwem
Rabin Avi Baumol (PL/IL)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow**15:00 Ślady pamięci – ślady tożsamości**KONFERENCJA
PL, ENDzień I: Historia opisana
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja**15:00 Jerozolima w Krakowie**ZWIEDZANIE
PL, ENWycieczka z FREE walking TOUR
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Wymagana rezerwacja:
rezerwacja@galicjajewishmuseum.org
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

15:00 Smaki, zapachy i dźwięki Jeruzolimy

WARSZTATY
PREZENTACJA
EN → PL

Avira DeKudsha
Hedai Ofaimm (IL), Hadas
Kleinman (IL), Aviv Bahar (IL)
Cheder · ul. Józefa 36
WSTĘP WOLNY
Bezpłatne wejściówki do
odbioru w kasie biletowej
Szczegóły na s. 29

16:00 Świątynia świętyń

WYKŁAD
PL → EN

Henryk Waniek (PL)
CKŻ · ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 17

16:30 Jeruzolima w czasach biblijnych

WYKŁAD
PL

Marcin Majewski (PL)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow

**17:00 Me//eYe//Bo (PL)
22:00 Mazubar (PL), Rzepa (PL)**

DJ SET

Bulwar Jeruzolimski
Barka · vis-à-vis ul. Podgórska 16
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 15

17:00 Jidysz winkl

SPOTKANIE
JIDYSZ

dr Agnieszka Legutko (PL/US),
Anna Rozenfeld (PL)
2 Okna Café · ul. Józefa 40
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 26

**17:00 W poszukiwaniu tożsamości,
nadziei i nieoczekiwanej
przyjaźni w Polsce**

WYKŁAD
EN

Leora Tec (US)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow

18:00 Przestrzeń Obrazu

POKAZ
FILMÓW

III Przegląd Filmów
o Tematyce Żydowskiej:
Dzień po żałobie, Persona Non Grata
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Szczegóły: galiciajewishmuseum.org
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

18:00 O północy w Oku świata

SPOTKANIE
EN → PL

Spotkanie z Charlesem
Kingiem (US), prowadzenie:
Max Cegielski (PL)
CKŻ · ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 21

18:30 Alfabet hebrajski w sztuce

ZWIEDZANIE
KURATORSKIE
PL

Opowieść o wystawie;
Ewa Gordon (PL)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow

19:30 Smaki, zapachy i dźwięki Jeruzolimy

PREZENTACJA
EN → PL

Siedem błogosławieństw
Hedai Ofaimm (IL), Hadas
Kleinman (IL), Aviv Bahar (IL)
Cheder · ul. Józefa 36
WSTĘP WOLNY
Bezpłatne wejściówki do
odbioru w kasie biletowej
Szczegóły na s. 29

19:00 Czarne w Galicji

SPOTKANIE
PL

Nieobecne miasto
Maciej Krupa (PL)
Kuba Szpilka (PL)
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

**21:00 Nitai Hershkovits:
Time Grove (IL)**

KONCERT

Nitai Hershkovits, Rejoicer,
Eyal Talmudi
Teatr Nowy · ul. Krakowska 41
N 40 PLN / U 20 PLN
Szczegóły na s. 11

19:00 Veretski Pass: Poyln (US)

KONCERT

Cookie Segelstein, Stuart
Brotman, Joshua Horowitz,
Joel Rubin
Synagoga Tempel · ul. Miodowa 24
N 80 PLN / U 50 PLN
Transmisja na żywo: jewishfestival.pl
Szczegóły na s. 8

9:00 Życie żydowskie na Kazimierzu i w Podgórzu

ZWIEDZANIE

PL

Anna Kiesel (PL)

Początek zwiedzania:

Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN

Liczba miejsc ograniczona: 30 osób

Szczegóły na s. 36

9:30 Życie żydowskie na Kazimierzu i w Podgórzu

ZWIEDZANIE

EN

dr Agnieszka Legutko (PL/US)

Początek zwiedzania:

Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN

Liczba miejsc ograniczona: 30 osób

Szczegóły na s. 36

10:00 Warsztaty klezmerskie

WARSZTATY

EN → PL

Klezmer Basic and Beyond

Deborah Strauss (US)

Sanne Möricke (DE)

VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7
15 PLN

Szczegóły na s. 24

10:00 Di erszte trit. Pierwsze kroki

WARSZTATY

JIDYSZ

PL → EN

Julia i Urszula Makosz (PL)

Przemysław Piekarski (PL)

JCC · ul. Miodowa 24 · 15 PLN

Wymagana rezerwacja: rsvp@jcckrakow.org,

tel. 12 370 57 70; cykl warsztatów: 27-30.06

Organizator: JCC Krakow

10:00 Spotkania otwarte warsztaty

WARSZTATY

PL, EN

Odbuduj Jerozolimę, miasto święte, szybko i za naszych dni

Anna Dodziuk (PL)

Tanna Jakubowicz-Mount (PL)

VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 26

10:00 TaxiLink: 14:00 Kraków – Jerozolima

EN

Parking przy ul. Józefa 36

WSTĘP WOLNY

Bezpłatne wejściówki do odbioru w kasie biletowej

Szczegóły na s. 33

12:00 Biblia w Jerozolimie Jerozolima w Biblii

WYKŁAD

PL → EN

Paweł Trzopek OP (PL)

CKŻ · ul. Meiselsa 17

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 17

12:00 Śpiew jidysz

WARSZTATY

EN → PL

Pieśni nadziei, radości i pokoju

Kantor Jeff Warschauer (US)

VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7

15 PLN

Szczegóły na s. 24

12:00 Warsztaty dla dzieci

WARSZTATY

PL

Jerozolima naszych marzeń

Anna Rozenfeld (PL)

Synagoga Poppera · ul. Szeroka 16

15 PLN

Szczegóły na s. 26

12:00 Legendy Kazimierza

ZWIEDZANIE

PL

Anna Maria Baryta (PL)

JCC · ul. Miodowa 24 · 15 PLN

Wymagana rezerwacja:

rsvp@jcckrakow.org, tel. 12 370 57 70

Organizator: JCC Krakow

12:30 Warsztaty dla młodzieży

WARSZTATY

PL

Odkrywanie Kazimierza:

Oppidum Judeorum, czyli

żydowskie miasto; Agnieszka

Wozowicz (PL), Beata Miligan (PL)

Początek warsztatów:

Synagoga Poppera · ul. Szeroka 16

15 PLN

Szczegóły na s. 27

13:00 Żydowskie cmentarze: Remu i Nowy

ZWIEDZANIE

EN

Anna Kiesel (PL)

Początek zwiedzania: Synagoga

Wysoka · ul. Józefa 38 · 30 PLN

Szczegóły na s. 35

13:00 Co dalej z Płaszowem?

PANEL
DYSKUSYJNY
PL, EN

Dyskusja o przyszłości dawnego obozu koncentracyjnego w Płaszowie; Roma Sendyka (PL), Michał Niezabitowski (PL), Jason Francisco (US), Tadeusz Jakubowicz (PL)

Żydowskie Muzeum Galicja - ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY

Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

**14:00 Wieczna Jerozolima
Jerozolima przez wieki**

WYKŁAD
EN → PL

prof. Dan Bahat (IL)

CKŻ - ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 18

14:00 Sztuka żydowska

WARSZTATY
PL

Stanęły nogi nasze w bramach Twoich, Jerozalem

Monika Krajewska (PL)

JCC - ul. Miodowa 24
15 PLN

Szczegóły na s. 25

**15:00 Wszystkie kobiety
Kazimierza**

ZWIEDZANIE
EN

Anna Maria Baryła (PL)

JCC - ul. Miodowa 24 - 10 PLN

Wymagana rezerwacja:
rsvp@jcckrakow.org, tel. 12 370 57 70

Organizator: JCC Krakow

**15:00 Herod – potwór
i wielki budowniczy**

WYKŁAD
EN → PL

Życie i dziedzictwo Heroda Wielkiego/Okrutnego Rabin Avi Baumol (PL/IL)

JCC - ul. Miodowa 24 - WSTĘP WOLNY

Organizator: JCC Krakow

**15:00 Ślady pamięci –
ślady tożsamości**

KONFERENCJA
PL, EN

Dzień II: Historia odkrywana

Żydowskie Muzeum Galicja - ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY

Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

16:00 Świętość miejsca

WYKŁAD
PL

Konstanty Gebert (PL)

CKŻ - ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 16

16:00 Kuchnia Fani Lewando

WARSZTATY
PL → EN

Letnie przetwory, cz. I

Sabina Francuz (PL)

Hotel Eden - ul. Ciemna 14
70 PLN, KARNET 150 PLN

Szczegóły na s. 27

**16:30 Pracownia Seniora
Muzyczne spotkanie
z Veretski Pass**

SPOTKANIE
EN → PL

Klub Kazimierz - ul. Krakowska 13
WSTĘP WOLNY

Wymagana rezerwacja:
pracownia.cheder@gmail.com, tel. 510 698 899

Szczegóły na s. 30

17:00 Jidysz winkl

SPOTKANIE
JIDYSZ

dr Agnieszka Legutko (PL/US),
Anna Rozenfeld (PL)

2 Okna Café - ul. Józefa 40
WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 26

17:00 Warsztaty hummusowe

WARSZTATY
PL

Atelier - pl. Nowy 7
40 PL

Wymagana rezerwacja:
rezerwacja@galiciajewishmuseum.org

Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

**17:00 Odzyskując stragę:
postać Weroniki Blumstein**

WYKŁAD
EN

Karen Schaffman (US)

JCC - ul. Miodowa 24 - WSTĘP WOLNY

Organizator: JCC Krakow

17:00 **Kixnare (PL)**
22:00 **Daniel Drumz (PL)**

DJ SET
Bulwar Jerozolimski
Barka · vis-à-vis ul. Podgórska 14
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 15

18:00 **Syndrom jerozolimski**

DYSKUSJA
PL → EN
prof. dr hab. Halina Grzymała-
-Moszczyńska (PL) – Uniwersytet
Jagielloński, Paweł Smoleński (PL),
prowadzenie: Marcin Napiórkowski (PL)
CKŻ · ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 21

18:00 **Przestrzeń Obrazu**

POKAZ
FILMÓW
III Przegląd Filmów
o Tematyce Żydowskiej
Niepamięć, Humus!
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Szczegóły: galiciajewishmuseum.org
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

18:00 **Genealogia Żydów
krakowskich**

WYKŁAD
PL
Jakub Czupryński (PL)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow

19:00 **Dudu Tassa &
The Kuwaitis (IL)**

KONCERT

Dudu Tassa, Ariel Qassus,
Barak Kram, Nir Maimon,
Eayl Yonati, Nitzan Canetty,
Nasreen Kadre, Noah Ayali,
Ilan Harousch
Synagoga Tempel · ul. Miodowa 24
N 80 PLN / U 50 PLN
Transmisja na żywo: jewishfestival.pl
Szczegóły na s. 8

19:00 **Czarne w Galicji**

SPOTKANIE
PL
Polacos. Chajka płynie do Kostaryki
Anna Pamuła (PL)
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

20:30 **Czarne czereśnie**

SPEKTAKL
PL
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
N 20 PLN / U 15 PLN
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

21:30 **Rekonstruując pamięć.
Model synagogi z Gębina**

PROJEKCJA
PL → EN
Uniwersytet Pedagogiczny
ul. Podbrzezie 3
WSTĘP WOLNY
Kolejne projekcje: 28.06, 29.06, godz. 21:30
Organizator: Państwowe Muzeum Etnograficzne
w Warszawie, Gombin Jewish Historical
& Genealogical Society in New Jersey

22:00 **ADI (IL)**

KONCERT

Adi Ulmansky, Ori Bsor,
Avishay Lidani
Klub Alchemia · ul. Estery 5
30 PLN
Szczegóły na s. 11

24:00 **Afterparty**

IMPEZA
DJ-SKA
Kixnare (PL), Kfjatek (PL)
Klub Alchemia · ul. Estery 5
WSTĘP WOLNY
Organizator: Klub Alchemia

**9:00 Synagogi i domy
modlitwy Kazimierza**

ZWIEDZANIE

PL

Anna Kiesel (PL)
Początek zwiedzania:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN

Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
Szczegóły na s. 35

**9:30 Synagogi i domy
modlitwy Kazimierza**

ZWIEDZANIE

EN

dr Agnieszka Legutko (PL/US)
Początek zwiedzania:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN

Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
Szczegóły na s. 35

10:00 Warsztaty klezmerskie

WARSZTATY

EN → PL

Klezmer Basic and Beyond
Deborah Strauss (US)
Sanne Möricke (DE)
VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7
15 PLN

Szczegóły na s. 24

**10:00 Spotkania otwarte
warsztaty**

WARSZTATY

PL, EN

Odbuduj Jerozolimę, miasto
święte, szybko i za naszych dni
Anna Dodziuk (PL)
Tanna Jakubowicz-Mount (PL)
VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7
WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 26

10:00 Szlagiery jidysz

WARSZTATY

MUZYCZNE

EN → PL

Cindy Paley (US)
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
15 PLN

Organizator: Beit Polska i Stowarzyszenie
Żydów Postępowych w Krakowie

**10:00 TaxiLink:
14:00 Kraków – Jerozolima**

EN

Parking przy ul. Józefa 36
WSTĘP WOLNY

Bezpłatne wejściówki do odbioru w kasie biletowej
Szczegóły na s. 33

**11:00 Pracownia Seniora
Warsztaty sztuki żydowskiej**

WARSZTATY

PL

Jerozolima ze złota, miedzi i światła
Monika Krajewska (PL)
2 Okna Café · ul. Józefa 40
WSTĘP WOLNY

Wymagana rezerwacja:

pracownia.cheder@gmail.com, tel. 510 698 899

Szczegóły na s. 30

**11:30 Warsztaty tańca
izraelskiego**

WARSZTATY

PL, EN

Awa Cybulska (PL)
JCC · ul. Miodowa 24
15 PLN

Wymagana rezerwacja:

rsvp@jcckrakow.org, tel. 12 370 57 70

Organizator: JCC Krakow

**12:00 Muzyczna podróż
przez Stare Miasto**

WYKŁAD

EN → PL

Abigail Wood (IL)
CKŻ · ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 18

12:00 Śpiew jidysz

WARSZTATY

EN → PL

Pieśni nadziei, radości i pokoju
KantorJeff Warschauer (US)
VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7
15 PLN

Szczegóły na s. 24

12:00

ZWIEDZANIE

PL

**Bohaterowie
krakowskiego getta**

Anna Maria Baryła (PL)

JCC · ul. Miodowa 24

10 PLN

Wymagana rezerwacja:

rsvp@jcckrakow.org, tel. 12 370 57 70

Organizator: JCC Krakow

14:00

WYKŁAD

EN → PL

**Wzgórze świątynne –
historia i współczesność**

prof. Dan Bahat (IL)

CKŻ · ul. Meiselsa 17

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 18

12:00

WARSZTATY

PL

Warsztaty dla dzieci

Jerozolima w wierszach,

piosenkach i opowiadaniach

Anna Rozenfeld (PL)

Synagoga Poppera · ul. Szeroka 16

15 PLN

Szczegóły na s. 26

14:00

WARSZTATY

PL

Design żydowski

Plakaty Jerozolimskie

Mi Polin: Helena Czernek (PL)

Aleksander Prugar (PL)

JCC · ul. Miodowa 24

15 PLN

Szczegóły na s. 25

12:30

WARSZTATY

PL

Warsztaty dla młodzieży

Robimy film!

Agnieszka Wozowicz (PL)

Beata Miligan (PL)

VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7

15 PLN

Szczegóły na s. 27

14:00

WARSZTATY

EN → PL

**Między Marokiem
a Jerozolimą**

Kim jest Zohra Al Fassia

Neta Elkayam (IL)

Amit Hai Cohen (IL)

VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7

15 PLN

Szczegóły na s. 24

13:00

ZWIEDZANIE

PL

**Dawne getto żydowskie
w Podgórzu**

Anna Kiesel (PL)

Początek zwiedzania: Muzeum Apteka

pod Orłem · pl. Bohaterów Getta 18

30 PLN

Liczba miejsc ograniczona: 30 osób

Szczegóły na s. 36

15:00

ZWIEDZANIE

PL, EN

Jerozolima w Krakowie

Wycieczka z FREE walking TOUR

Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18

WSTĘP WOLNY

Wymagana rezerwacja:

rezerwacja@galiciajewishmuseum.org

Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

13:00

PANEL

DYSKUSYJNY

EN, PL

**Różnicowanie narodowego
„my” w polskich muzeach**

Erica Lehrer (US), Magdalena

Zych (PL), Roma Sendyka (PL),

Marek Tuszewicki (PL),

Maria Kobielska (PL)

Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18

WSTĘP WOLNY

Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

15:00

KONFERENCJA

PL, EN

**Ślady pamięci –
ślady tożsamości**

Dzień III: Historia odzyskiwana

Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18

WSTĘP WOLNY

Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

15:00 Mea Szearim

WYKŁAD
EN → PL
Rzut oka na dawną tradycję
Rabin Avi Baumol (PL/IL)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow

15:00 Mędrzy, rabini, uczeni

ZWIEDZANIE
EN
Anna Maria Baryta (PL)
JCC · ul. Miodowa 24
15 PLN
Wymagana rezerwacja:
rsvp@jcckrakow.org, tel. 12 370 57 70
Organizator: JCC Krakow

**16:00 Na krawędzi.
Przetrzeć łódzkie getto,
Auschwitz i więcej**

SPOTKANIE
EN → PL

Spotkanie z Mosesem
Libitzkim (US), prowadzenie:
Sergiusz Kowalski (PL), dr Jolanta
Ambrosewicz-Jacobs (PL)
CKŻ · ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 18

16:00 Kuchnia Fani Lewando

WARSZTATY
PL → EN
Letnie przetwory, cz. II
Sabina Francuz (PL)
Hotel Eden · ul. Ciemna 14
70 PLN
Szczegóły na s. 27

16:00 Seks i śmierć w Biblii

WYKŁAD
EN
Rabin Abraham Havivi (US)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow

16:00 Otwarte, otwarte, otwarte

SPOTKANIE
PL, EN
Hana Amichaj (IL),
Tomasz Korzeniowski (PL),
Jerzy Trela (PL), prowadzenie:
Janusz Makuch (PL)
Cheder · ul. Józefa 36
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 22

**17:00 Jakub Jacher (PL)
22:00 Huges (PL)**

DJ SET
Bulwar Jerozolimski
Barka · vis-à-vis ul. Podgórska 16
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 15

17:00 Gimelomania

WYKŁAD
PL
O kobiecie w judaizmie
JCC WEST · ul. Izaaka 5
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow,
Klub Studencki Hillel GIMEL

17:30 Dziewczyna z pamiętnika

WERNISAŻ
PL, EN
W poszukiwaniu Rywki
z łódzkiego getta
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja,
Fundacja Koreta, Fundacja Taubego Życia
i Kultury Żydowskiej, Jewish Family and
Children's Services of San Francisco
Szczegóły na s. 33

18:00 Widoki JerozolimySPOTKANIE
PL → EN

Paweł Smoleński (PL)
Marcin Gutowski (PL)
prowadzenie:
Piotr Tomza (PL)
CKŻ · ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 21

18:00 Przestrzeń ObrazuPOKAZ
FILMÓW

III Przegląd Filmów o Tematyce
Żydowskiej: *Fritz Bauer kontra
państwo, Przy Planty 7/9*
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Szczegóły: galiciajewishmuseum.org
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

**18:30 Dobro, zło i przekleństwo
w sztuce żydowskiej**PANEL
DYSKUSYJNY
EN

Jacqueline Nicholls (UK)
Menachem Kaiser (US)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow

19:00 Czarne w GalicjiSPOTKANIE
PL

Falszerze pieprzu
Monika Sznajderman (PL)
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

**19:00 Paul Shapiro:
Shofarot Verses (US)**

KONCERT

Paul Shapiro, Brandon
Seabrook, Brad Jones,
Tony Lewis
Synagoga Tempel · ul. Miodowa 24
N 80 PLN / U 50 PLN
Transmisja na żywo: jewishfestival.pl
Szczegóły na s. 9

21:00 ORI (IL/DE)

KONCERT

Wizualizacje Kiritan Flux (DE)
Teatr Nowy · ul. Krakowska 41
N 40 PLN / U 20 PLN
Szczegóły na s. 12

21:00 Mir zenen...SPEKTAKL
PL

Widowisko słowno-
-muzyczne z udziałem
chóru JCC Krakow
opracowanie:
Ela Borkowska (PL)
Walentyn Dubrowskij (PL)
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
40 PLN
Organizator: JCC Krakow

**23:00 HEADZ: Heavy Grooves
from Jerusalem**KONCERT
DJ SET

Hynom (IL), Gilli Tha Kid (IL)
Klub Alchemia · ul. Estery 5
10 PLN
Szczegóły na s. 13

9:00 **Życie żydowskie na
Kazimierzu i w Podgórzu**

ZWIEDZANIE
PL

Anna Kiesel (PL)
Początek zwiedzania:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN
Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
Szczegóły na s. 36

9:30 **Życie żydowskie na
Kazimierzu i w Podgórzu**

ZWIEDZANIE
EN

dr Agnieszka Legutko (PL/US)
Początek zwiedzania:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN
Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
Szczegóły na s. 36

10:00 **Warsztaty klezmerskie**

WARSZTATY
EN → PL

**Klezmer Basic and Beyond
Deborah Strauss (US)
Sanne Möricke (DE)**
VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7
15 PLN
Szczegóły na s. 24

10:00 **Spotkania otwarte**

SPOTKANIA
OTWARTE
PL, EN

**Jerozolima – ziemia pojednania
Tanna Jakubowicz-Mount (PL)
Anna Dodziuk (PL)**
VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 26

10:00 **TaxiLink:
14:00** **Kraków – Jerozolima**

EN

Parking przy ul. Józefa 36
WSTĘP WOLNY
Bezpłatne wejściówki do odbioru w kasie biletowej
Szczegóły na s. 33

11:00 **Pracownia Seniora
Kazimierz – Jerozolima
Galicji?**

ZWIEDZANIE
PL

**Wolontariusze FKŻ: Małgorzata
Wolska (PL), Alicja Barć (PL),
Michał Jaczyński (PL)**
Początek zwiedzania:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN
Wymagana rezerwacja:
pracownia.cheder@gmail.com, tel. 510 698 899
Szczegóły na s. 30

11:00 **Bestiariusz jerozolimski**

WARSZTATY
RYSUNKU
EN

Jacqueline Nicholls (UK)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Wymagana rezerwacja:
rsvp@jcckrakow.org, tel. 12 370 57 70
Organizator: JCC Krakow

12:00 **Śpiew jidysz**

WARSZTATY
EN → PL

**Pieśni nadziei, radości i pokoju
Kantor Jeff Warschauer (US)**
VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7
15 PLN
Szczegóły na s. 24

12:00 **Portret z pamiętnika**

WARSZTATY
PL, EN

Anna Wencel (PL)
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Wymagana rezerwacja:
rezerwacja@galiciajewishmuseum.org
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

12:00 **Warsztaty dla dzieci**

WARSZTATY
PL

**Miejsca na mapie Jerozolimy
Anna Rozenfeld (PL)**
Synagoga Poppersa · ul. Szeroka 16
15 PLN
Szczegóły na s. 26

12:00

WYKŁAD
EN → PL**Muzyka w cieniu
konfliktu izraelsko-
-palestyńskiego**

Abigail Wood (IL)

CKŻ · ul. Meiselsa 17

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 18

14:00

WARSZTATY
PL**Design żydowski**

Plakaty Jerozolimskie

Mi Polin: Helena Czernek (PL)

Aleksander Prugar (PL)

JCC · ul. Miodowa 24

15 PLN

Szczegóły na s. 25

13:00

ZWIEDZANIE
PL**Żydowskie cmentarze:
Remu i Nowy**

Anna Kiesell (PL)

Początek zwiedzania:

Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38

30 PLN

Liczba miejsc ograniczona: 30 osób

Szczegóły na s. 35

14:00

WARSZTATY
EN → PL**Między Marokiem
a Jerozolimą**

Złota nić

Neta Elkayam (IL)

Amit Hai Cohen (IL)

VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7

15 PLN

Szczegóły na s. 24

13:00

WYCIECZKA
DO WIŚNIOWEJ
EN**Ostatnia drewniana
bożnica polskiej Galicji**

Aga Cahn (PL)

Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18

25 PLN

Wymagana rezerwacja:

rezerwacja@galicjajewishmuseum.org

Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

14:30

PANEL
DYSKUSYJNY
PL**Łódzkie getto w literaturze**

Danuta Szajnert (PL), Magdalena

Ruta (PL), Marek Tuszewicki (PL),

Joanna Podolska (PL)

Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18

WSTĘP WOLNY

Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

13:00

PANEL
DYSKUSYJNY
EN**Judaistyka a odrodzenie
życia żydowskiego**

W trzydziestolecie studiów
żydowskich na Uniwersytecie
Jagiellońskim; Shana Penn (US),
Michał Galas (PL), Jonathan
Webber (UK), Edyta Gawron (PL),
Jakub Nowakowski (PL)

Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18

WSTĘP WOLNY

Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

15:00

WYKŁAD
EN → PL**Rabin Arie Levin
i Nachlaot**

Rabin więźniów
i jego święta społeczność
Rabin Avi Baumol (PL/IL)

JCC · ul. Miodowa 24

WSTĘP WOLNY

Organizator: JCC Krakow

14:00

WYKŁAD
EN → PL**Dotykając kamieni
dziedzictwa**

Tunel przy Ścianie Płaczu

prof. Dan Bahat (IL)

CKŻ · ul. Meiselsa 17

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 18

16:00

SPOTKANIE
EN → PL**Like Dreamers**

Yossi Klein Halevi (IL)

Stanisław Krajewski (PL)

CKŻ · ul. Meiselsa 17

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 19

16:00 Kuchnia Fani LewandoWARSZTATY
PL → ENKulinaryny recykling
Sabina Francuz (PL)
Hotel Eden · ul. Ciemna 14
70 PLN
Szczegóły na s. 28**16:00 Jeśli Bóg nie napisał Tory, to jak ona może być święta?**WYKŁAD
ENRabin Abraham Havivi (US)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow**17:00 TEDER Weekender I**
22:00 Walter (IL), Galo (IL), Gilli
Tha Kid (IL), Kfjatek (PL)

DJ SET

Bulwar Jerozolimski
Barka · vis-à-vis ul. Podgórska 16
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 15**17:00 Alija do Krakowa**WYKŁAD
ENŻycie w najbardziej dynamicznej społeczności żydowskiej w Europie
Jonathan Ornstein (PL)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow**17:30 Przestrzeń Obrazu**POKAZ
FILMÓWIII Przegląd Filmów o Tematyce Żydowskiej: *Vishneva, Belarus-Soviet-Union Poland; Bal Ej: the Hidden Jews of Ethiopia; Wieczorem patrzą w księżyc*
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Szczegóły: galiciajewishmuseum.org
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja**18:00 Bashert – przeznaczenie**WYKŁAD
EN → PLSpotkanie z Ireną Klepfisch (US), prowadzenie: Klesna Keff (PL)
CKŻ · ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 19**19:00 W przyszłym roku w Jerozolimie**SPEKTAKL
ENOpowieść z lekką nutką humoru
Justine Sless (AU)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow**19:00 Shye Ben Tzur (IL) & The Rajasthan Express (IN): Junun**

KONCERT

Shye Ben Tzur, Zaki Nizami, Mohammad Zakir Aliase Aghan, Chugge Khan, Aamir Damami, Nathoo Lal Solanki, Hasmat Hasmata, Ajmeri Khan, Yonatan Albalak, Adir Dadia
Synagoga Tempel · ul. Miodowa 24
N 80 PLN / U 50 PLN
Transmisja na żywo: jewishfestival.pl
Szczegóły na s. 8

20:00 **Stories of Teleki Ter**

FILM
HU → PL
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow

22:00 **Rebecyn (Silent) Disco**

PARTY
Jacqueline Nicholls (UK)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow

21:00 **Perska Noc
w Chederze**

FOOD
& MUSIC
Muzyka: Menashe Sasson (IL)
Ferzane Tsipi Cohen (IL)
Elli Sasson (IL)
Menu: Lida Sasson (IL)
Cheder · ul. Józefa 36
60 PLN
Szczegóły na s. 28

24:00 **TEDER
Afterparty**

IMPREZA
DJ-SKA
Alek Lee (IL)
Klub Alchemia · ul. Estery 5
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 12

22:00 **Gili Yalo (IL)**

KONCERT
Gili Yalo, Yonatan Albalak,
Amir Sadot, Ben Aylon, Noam
Havkin, Sefi Zisling, Yaron
Sarel
Klub Alchemia · ul. Estery 5
30 PLN
Szczegóły na s. 10

9:00 Synagogi i domy modlitwy Kazimierza

ZWIEDZANIE
PL

Anna Kiesel (PL)
Początek zwiedzania:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN
Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
Szczegóły na s. 35

9:30 Synagogi i domy modlitwy Kazimierza

ZWIEDZANIE
EN

dr Agnieszka Legutko (PL/US)
Początek zwiedzania:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN
Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
Szczegóły na s. 35

10:00 Warsztaty klezmerskie

WARSZTATY
EN → PL

Klezmer Basic and Beyond
Deborah Strauss (US)
Sanne Möricke (DE)
VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7
15 PLN
Szczegóły na s. 24

10:00 Spotkania otwarte

SPOTKANIA
OTWARTE
PL, EN

Jerozolima – ziemia pojednania
Tanna Jakubowicz-Mount (PL)
Anna Dodziuk (PL)
VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 26

11:00 Pracownia Seniora Warsztaty antydyskryminacyjne

WARSZTATY
PL

Inny Obcy - Inny Ten
dr Małgorzata Majewska (PL)
Maciej Bis (PL)
2 Okna Café · ul. Józefa 40
WSTĘP WOLNY
Wymagana rezerwacja:
pracownia.cheder@gmail.com, tel. 510 698 899
Szczegóły na s. 30

12:00 Warsztaty dla dzieci

WARSZTATY
PL

Wokół Szabatu
Anna Rozenfeld (PL)
Synagoga Poppera · ul. Szeroka 16
15 PLN
Szczegóły na s. 26

12:00 Jerozolima ziemska Jerozolima niebiańska

WYKŁAD
EN → PL

Anna Azari (IL)
Ambasador Izraela w Polsce
CKŻ · ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 19

12:00 Śpiew jidysz

WARSZTATY
EN → PL

Pieśni nadziei, radości i pokoju
Kantor Jeff Warschauer (US)
VI Liceum Ogólnokształcące · ul. Wąska 7
15 PLN
Szczegóły na s. 24

12:00 Szósta doroczna debata Latkes vs Hamantasze

DEBATA
EN

Benjamin Lorch (DE)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow

12:00 Spotkanie poświęcone pamięci Chrisa Schwarza

SPOTKANIE
PL, EN

Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Wymagana rezerwacja:
rezerwacja@galicjajewishmuseum.org
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

13:00
17:00 **TaxiLink:**
Kraków – Jerozolima

EN Parking przy ul. Józefa 36
WSTĘP WOLNY
Bezpłatne wejściówki do odbioru w kasie biletowej
Szczegóły na s. 33

14:00 **Zrozumieć Izrael**
poprzez paradoksy

WYKŁAD
EN → PL
Yossi Klein Halevi (IL)
CKŻ · ul. Meiselsa 17
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 19

13:00
ZWIEDZANIE **Dawne getto żydowskie**
w Podgórzu

EN dr Agnieszka Legutko (PL/US)
Początek zwiedzania: Muzeum Apteka
pod Orłem · pl. Bohaterów Getta 18
30 PLN
Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
Szczegóły na s. 36

15:00
PANEL
DYSKUSYJNY **Muzea**
żydowskie
XXI wieku

EN Irina Nevzlin (IL),
dr Barbara Kirshenblatt-
-Gimblett (CA),
prof. Jonathan Webber (UK),
dr Brigitte Sion (DE),
prowadzenie:
Shana Penn (US)
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja
Szczegóły na s. 19

13:15
CEREMONIA **Sprawiedliwy**
wśród Narodów Świata

PL, EN Ceremonia wręczenia medali
i dyplomów honorowych
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Organizator: Ambasada Izraela w Polsce

16:00
WYKŁAD **Opowieść o dwóch miastach**
Jerozolima vs Tel Awiw

SŁUCHOWISKO
EN Eyal Rob (IL)
Cheder · ul. Józefa 36
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 20

14:00
WARSZTATY **Design żydowski**

PL Złota Jerozolima
Mi Polin: Helena Czernek (PL)
Aleksander Prugar (PL)
JCC · ul. Miodowa 24
15 PLN
Szczegóły na s. 25

17:00
22:00 **TEDER Weekender II**
Superficial (PL)
Good Paul (PL)

DJ SET
Bulwar Jerozolimski
Barka · vis-à-vis ul. Podgórska 16
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 15

18:00 **Neta Elkayam:
Abiadi (IL)**

KONCERT

Neta Elkayam, Amit
Hai Cohen, Elad Levi,
Moshe Bahar, Netanel
Ben Shitrit, Evyatar
Hermesh, Eyal Yahav,
Gilad Vaknin, Hillel
Amsalem, Yafa Assor, Liz
Botbol, Gabriel Mandel
Synagoga Tempel · ul. Miodowa 24
N 100 PLN / U 60 PLN
Transmisja na żywo: jewishfestival.pl

Doroczny Koncert Pamięci Jana
Kulczyka upamiętnia tego najbogatszego
Polaka i filantropa. Odbywa się pod
honorowym patronatem Fundacji Taubego
Życia i Kultury Żydowskiej i jest organizowa-
ny we współpracy z FKŻ. Przed koncertem
Przewodniczący Fundacji Tad Taube oraz
jej Dyrektor Wykonawcza Shana Penn
wręczą Nagrodę im. Ireny Sandler.
Szczegóły na s. 9

18:00 **Wystawa poświęcona
pamięci
Chrisa Schwarza**

WERNISAŻ
PL, EN

Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

19:30 **Miłosne pieśni jidysz**

KONCERT

Cindy Paley (US), Menachem
Mirski z zespołem (PL)
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
N 40 PLN / U 20 PLN
Organizator: Beit Polska i Stowarzyszenie
Żydów Postępowych w Krakowie

PIĄTEK

20:30 **Kabalat Szabat**

CEREMONIA
HE, PL, EN

Synagoga Tempel · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Wymagana rezerwacja:
office.szpk.apjk@gmail.com
Organizator: Stowarzyszenie
Żydów Postępowych w Krakowie

21:00 **Wegetariańska
uczta Fani Lewando**

KOLACJA

Sabina Francuz (PL)
Teatr Nowy · ul. Krakowska 41
150 PLN
Liczba miejsc ograniczona
Szczegóły na s. 29

21:00 **Uroczysta kolacja
szabatowa JCC Krakow**

KOLACJA
SZABATOWA
PL, EN

Stara Zajezdnia · ul. św. Wawrzyńca 12
240 PLN
Wymagana rezerwacja:
rsvp@jcckrakow.org, tel. 12 370 57 70
Organizator: JCC Krakow

22:00 **TEDER Weekender:
Krakow Meets Tel Aviv**

IMPREZA
DJ-SKA

bvrlv soundssystem (IL);
Michael Dagon & Tal Silberstein;
JM Moser (DE); Pacotec: Anna
Haleta (IL); Alek Lee (IL); Malka
Tuti; Katzele (DE); Naduve (IL)
Barka · vis-à-vis ul. Podgórska 16
10 PLN
Szczegóły na s. 13

9:30 Żydowski KrakówZWIEDZANIE
EN

Anna Kiesel (PL)
Początek zwiedzania:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN
Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
Szczegóły na s. 35

12:00 Szabat Szalom!CEREMONIA
PL

Rodzinne spotkanie szabatowe
Anna Rozenfeld (PL)
Synagoga Poppera · ul. Szeroka 16
WSTĘP WOLNY
Bezpłatne wejściówki do odbioru w kasie biletowej
Szczegóły na s. 26

10:00 Jerozolimy północyWYKŁADY
PL

Cykl wykładów o Jeruzolimie
w kulturze Żydów polskich
Instytut Judaistyki UJ · ul. Józefa 19
WSTĘP WOLNY
Szczegółowy program: judaistyka.uj.edu.pl
Organizator: Instytut Judaistyki Uniwersytetu
Jagiellońskiego

13:00 Żydowski KrakówZWIEDZANIE
PL

Anna Kiesel (PL)
Początek zwiedzania:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
30 PLN
Liczba miejsc ograniczona: 30 osób
Szczegóły na s. 35

10:00 Leczenie ran przeszłościWARSZTATY
EN

Warsztaty dla Polaków i Żydów
Maia Ipp (US), Armand Volkas (US)
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
30 PLN
Wymagana Rezerwacja:
galicjajewishmuseum.org
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

14:00 Przyszłość była kobietąPANEL
DYSKUSYJNY
EN

Jacqueline Nicholls (UK)
Katka Reszke (US/PL)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY
Organizator: JCC Krakow

11:00 Jeruzolima – miasto KsięgiWARSZTATY
PL

Warsztaty introligatorskie
Józef Rakoczy (PL)
Muzeum Inżynierii Miejskiej
ul. św. Wawrzyńca 15
WSTĘP WOLNY
Liczba miejsc ograniczona: 8 osób
Bezpłatne wejściówki do odbioru w kasie biletowej
Szczegóły na s. 23

15:00 Emigranci marcowi w IzraeluWYKŁAD
EN, PL

Proces asymilacji i dzisiejsze
formy wspólnotowe
Kamila Dąbrowska (PL)
Żydowskie Muzeum Galicja · ul. Dajwór 18
WSTĘP WOLNY
Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

1

LIPCA

15:00 Kuzmir

SPACER
JIDYSZ

Jidyszowy spacer
po Kazimierzu
dr Agnieszka Legutko (PL/US)
Anna Rozenfeld (PL)

Początek spaceru:
Synagoga Wysoka · ul. Józefa 38
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 36

**16:00 Biografie rzeczy
żydowskich**

PANEL
DYSKUSYJNY
EN, PL

Adam Bartosz (PL), Beata
Chomańska (PL), Iwona
Kurz (PL), Jakub Rypel (PL)

Prowadzenie:
Marta Duch-Dyngosz (PL)
JCC · ul. Miodowa 24
WSTĘP WOLNY

Organizator: Żydowskie Muzeum Galicja

17:00 TEDER Weekender III
**22:00 Bartech (PL), Meff (PL),
Katzele (DE), JM Moser (DE)**

DJ SET

Bulwar Jerozolimski
Barka · vis-à-vis ul. Podgórska 16
WSTĘP WOLNY
Szczegóły na s. 15

**18:00 Szalom
na Szerokiej**

KONCERT

ul. Szeroka
WSTĘP WOLNY

Dziękujemy Muzeum Historycznemu
Miasta Krakowa za współpracę przy
organizacji koncertu.

Transmisja na żywo: ninateka.pl

NARODOWY
INSTYTUT
AUDIOWIZUALNY
NINA



Wejście na teren koncertu wyłącznie
od strony ulicy Miodowej. Prosimy
zapoznać się z regulaminem koncertu
oraz z planem organizacji przestrzeni
na stronie jewishfestival.pl

11:00 Jeruzolima – miasto Księgi

WARSZTATY

PL

Warsztaty introligatorskie

Józef Rakoczy (PL)

Muzeum Inżynierii Miejskiej

ul. św. Wawrzyńca 15

WSTĘP WOLNY

Liczba miejsc ograniczona: 8 osób

Bezpłatne wejściówki do odbioru w kasie biletowej

Szczegóły na s. 23

**17:00 Piotr Burczyn (PL):
22:00 Sunday Best**

DJ SET

Bulwar Jerozolimski

Barka · vis-à-vis ul. Podgórska 16

WSTĘP WOLNY

Szczegóły na s. 15

**16:00 Zachować przeszłość
dla przyszłości**

CEREMONIA

PL

Uroczystość odznaczenia

konserwatorów zabytków

żydowskich

Synagoga Kupa · ul. Miodowa 27

WSTĘP WOLNY

Organizator: Gmina Wyznaniowa

Żydowska w Krakowie

**18:00 Mistrz Leopold i jego
uczniowie (PL)**

KONCERT

Leopold Kozłowski, Marta

Bizoń, Halina Jarczyk,

Kamila Klimczak, Renata

Świerczyńska, Andrzej Róg,

Jacek Bylica, Olek Brzeziński,

Jacek Hołubowski, Jacek Cygan

Synagoga Tempel · ul. Miodowa 24

N 150 PLN / U 80 PLN

Szczegóły na s. 9

20:00 REO (IL)

KONCERT

Or Edry, Zoe

Polanski, Alex

Karlinsky, Neil

Kalman, Shay Baruch

Cheder · ul. Józefa 36

30 PLN

Szczegóły na s. 11